

BG

Декларация за съответствие



Производителят със
седалище в
Европейския съюз:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

издава настоящата декларация за съответствие на своя собствена отговорност и декларира, че описаните по-долу лични предпазни средства (ЛПС)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Високовидима делови жилетка „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Високовидима комфортна многофункционална делови жилетка „Hamburg“

отговаря на разпоредбите на Регламент (ЕС) 2016/425 от 9 март 2016 г. и по-специално на спецификациите на хармонизираните стандарти

EN ISO 13688:2013+A1:2021 и EN ISO 20471:2013+A1:2016

съответства на стандарта, издаден от Европейския комитет по стандартизация.

Нотифицираният орган.

SGS FIMKO Ltd.

(Референтен номер на нотифицирания орган 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

е извършил типовото изпитване на ЕС (Модул Б) и е издал сертификат за типово изпитване на ЕС 0598/PPE/23/2733.

Подписано от името и за сметка на Korntex GmbH:

Щутгарт, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Ръководител „Доставки и разработване на продукти“



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

DK

Overensstemmelseserklæring



Producenten med hjemsted i
Den Europæiske Union:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

udsteder denne overensstemmelseserklæring på eget ansvar og erklærer, at det nedenfor beskrevne personlige beskyttelsesudstyr (PPE)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive-vest „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive multifunktionel vest „Hamburg“

overholder bestemmelserne i EU-forordning 2016/425 af 9. marts 2016 og især specifikationerne i de harmoniserede standarder

EN ISO 13688:2013+A1:2021 og EN ISO 20471:2013+A1:2016

udstedt af Den Europæiske Standardiseringsorganisation.

Det bemyndigede organ

SGS FIMKO Ltd.

(Notificeret organets referencenummer 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

har gennemført EU-typeafprøvningen (modul B) og udstedt EU-typeafprøvningscertifikat **0598/PPE/23/2733**.

Underskrevet på vegne af Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Leder af indkøb og produktudvikling



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

DE Konformitätserklärung



Der Hersteller mit Sitz in
der Europäischen Union:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

stellt diese Konformitätserklärung in alleiniger Verantwortung aus und erklärt,
dass die nachfolgend beschriebene persönliche Schutzausrüstung (PSA)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive Vest „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive Multifunctional Vest “Hamburg”

den Bestimmungen der EU-Verordnung 2016/425 vom 9. März 2016 und
insbesondere den Spezifikationen der harmonisierten Normen

EN ISO 13688:2013+A1:2021 und EN ISO 20471:2013+A1:2016

herausgegeben vom europäischen Komitee für Normung, entspricht.

Die notifizierte Stelle

SGS FIMKO Ltd.

(Notified Body Reference Number 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

hat die EU-Baumusterprüfungsmodul B) durchgeführt und die
EU-Baumusterprüfbescheinigung **0598/PPE/23/2733** ausgestellt.

Unterzeichnet für und im Namen von Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Head of Procurement & Product Development



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

UK

Declaration of Conformity



The manufacturer, based in
the European Union:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

issues this Declaration of Conformity under its sole responsibility and declares that
the personal protective equipment (PPE) described below

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive Vest „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive Multifunctional Vest “Hamburg”

complies with the provisions of EU Regulation 2016/425 of 9 March 2016 and,
in particular, the specifications of the harmonised standards

EN ISO 13688:2013+A1:2021 and EN 17353:2020, Type A

issued by the European Committee for Standardisation

The notified body

SGS FIMKO Ltd.
(Notified Body Reference Number 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

has carried out the EU type examination (Module B) and issued
EU type examination certificate **0598/PPE/23/2733**.

Signed for and on behalf of Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Head of Procurement & Product Development



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

EE

Vastavusdeklaratsioon



Euroopa Liidus asuv tootja:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

väljastab käesoleva vastavusdeklaratsiooni oma ainuvastutusel ja kinnitab, et allpool kirjeldatud isikukaitsevahendid (PPE)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, kõrge nähtavusega esindusvest „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO kõrge nähtavusega mugav esindusvest „Hamburg“

vastab 9. märtsi 2016. aasta ELi määruse 2016/425 sätetele ja eelkõige ühtlustatud standardite

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ja EN ISO 20471:2013+A1:2016

välja andnud Euroopa Standardikomitee

Teavitatud asutus

SGS FIMKO Ltd.
(Teavitatud asutuse viitenumber 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

on läbi viinud ELi tüübikontrolli (moodul B) ja väljastanud ELi tüübikontrolli sertifikaadi **0598/PPE/23/2733**.

Allkirjastatud Korntex GmbH nimel:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Hankete ja tootearenduse juht



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

FL

Vaatimustenmukaisuusvakuutus



Valmistaja, jonka kotipaikka on
Euroopan unionissa:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

antaa tämän vaatimustenmukaisuusvakuutuksen omalla vastuullaan ja vakuuttaa,
että alla kuvattu henkilönsuojaimet (PPE)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive -liivi „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive -monitoimiliivi „Hamburg“

täyttää 9. maaliskuuta 2016 annetun EU-asetuksen 2016/425 säännökset ja erityisesti
yhdenmukaistettujen standardien

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ja EN ISO 20471:2013+A1:2016

myöntänyt Euroopan standardointikomitea

Ilmoitettu laitos

SGS FIMKO Ltd.

(Ilmoitetun laitoksen viitenumero 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

on suorittanut EU-tyyppitarkastuksen (moduuli B) ja myöntänyt
EU-tyyppitarkastustodistuksen **0598/PPE/23/2733**.

Allekirjoitettu Korntex GmbH:n puolesta:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Hankinta- ja tuotekehitysjohtaja



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

FR

Déclaration de conformité



Le fabricant, établi dans
l'Union européenne :

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

émet la présente déclaration de conformité sous sa seule responsabilité et déclare
que l'équipement de protection individuelle (EPI) décrit ci-dessous

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Gilet de direction haute visibilité « Berlin »
KXCMFG, KXCMFO, Gilet multifonctionnel de direction haute visibilité « Hamburg »

est conforme aux dispositions du règlement (UE) 2016/425 du 9 mars 2016 et, en
particulier, aux spécifications des normes harmonisées

EN ISO 13688:2013+A1:2021 et EN ISO 20471:2013+A1:2016

délivré par le Comité européen de normalisation

L'organisme notifié

SGS FIMKO Ltd.

(Numéro de référence de l'organisme notifié 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

a réalisé l'examen de type UE (Module B) et délivré
le certificat d'examen de type UE **0598/PPE/23/2733**.

Signé au nom et pour le compte de Korntex GmbH :
Stuttgart, le 26 septembre 2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Responsable des achats et du développement produit



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

GR

Δήλωση συμμόρφωσης



Ο κατασκευαστής, με έδρα στην
Ευρωπαϊκή Ένωση:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

εκδίδει την παρούσα Δήλωση Συμμόρφωσης υπό την αποκλειστική του ευθύνη και δηλώνει ότι ο εξοπλισμός ατομικής προστασίας (ΕΑΠ) που περιγράφεται παρακάτω

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Γιλέκο υψηλής ορατότητας για στελέχη «Berlin»
KXCMFG, KXCMFO Γιλέκο υψηλής ορατότητας για στελέχη, άνετο και πολυλειτουργικό «Hamburg»

συμμορφώνεται με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 της 9ης Μαρτίου 2016 και, ειδικότερα, με τις προδιαγραφές των εναρμονισμένων προτύπων

EN ISO 13688:2013+A1:2021 και EN ISO 20471:2013+A1:2016

που εκδόθηκε από την Ευρωπαϊκή Επιτροπή Τυποποίησης

Ο κοινοποιημένος οργανισμός **SGS FIMKO Ltd.**
(Αριθμός αναφοράς κοινοποιημένου οργανισμού 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ (Ενότητα Β) και εξέδωσε
το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου **EE 0598/PPE/23/2733**.

Υπογράφεται για λογαριασμό και εξ ονόματος της Korntex GmbH:
Στουτγάρδη, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Υπεύθυνος Προμηθειών & Ανάπτυξης Προϊόντων



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

IE

Fógra Comhréireachta



An monaróir, atá lonnaithe san
Aontas Eorpach:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

eisíonn sé an Dearbhú Comhréireachta seo faoina fhreagracht aonair agus dearbhaíonn sé go gcomhlíonann an trealamh cosanta pearsanta (TCP) a bhfuil cur síos air thíos

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Léine Feidhmiúcháin Ard-Fheictheachta „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO Léine Ilfheidhmeach Chompordach Feidhmiúcháin Ard-Fheictheachta „Hamburg“

tá sé ag teacht le forálacha Rialachán AE 2016/425 an 9 Márta 2016 agus, go háirithe, le sonraíochtaí na gcaighdeán comhchuimsithe

EN ISO 13688:2013+A1:2021 agus EN ISO 20471:2013+A1:2016

arna eisiúint ag an gCoiste Eorpach um Chaighdeánú

An comhlacht umair **SGS FIMKO Ltd.**
(Uimhir Thagartha an Chomhlachta Ainmnithe 059)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

a rinne an scrúdú cineáil AE (Modúl B) agus a d'éisigh
an teastas scrúdaithe cineáil AE **0598/PPE/23/2733**.

Arna shíniú thar ceann Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Ceann Foirgníochta & Forbairt Táirgí



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653



Il fabbricante, con sede nell'
Unione Europea:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

rilascia la presente Dichiarazione di conformità sotto la propria esclusiva responsabilità e dichiara che i dispositivi di protezione individuale (DPI) descritti di seguito

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Gilet da lavoro ad alta visibilità «Berlin»
KXCMFG, KXCMFO Gilet da lavoro multifunzionale ad alta visibilità «Hamburg»

è conforme alle disposizioni del Regolamento UE 2016/425 del 9 marzo 2016 e, in particolare, alle specifiche delle norme armonizzate

EN ISO 13688:2013+A1:2021 e EN ISO 20471:2013+A1:2016

rilasciato dal Comitato europeo di normalizzazione

L'organismo notificato

SGS FIMKO Ltd.

(Numero di riferimento dell'organismo notificato 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

ha effettuato l'esame UE del tipo (Modulo B) e rilasciato
il certificato di esame UE del tipo **0598/PPE/23/2733**.

Firmato per conto e a nome di Korntex GmbH:
Stoccarda, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Responsabile Approvvigionamenti e Sviluppo Prodotti



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

HR

Izjava o sukladnosti



Proizvođač sa sjedištem u
Europskoj uniji:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

izdaje ovu Izjavu o sukladnosti pod svojom isključivom odgovornošću i izjavljuje da osobna zaštitna oprema (OZO) opisana u nastavku

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis izvršna prsluk „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort izvršni multifunkcionalni prsluk „Hamburg“

u skladu je s odredbama Uredbe EU 2016/425 od 9. ožujka 2016. i, osobito, sa specifikacijama usklađenih normi

EN ISO 13688:2013+A1:2021 i EN ISO 20471:2013+A1:2016

izdala Europska komisija za standardizaciju

Obaviješteno tijelo

SGS FIMKO Ltd.

(Referentni broj obaviještenog tijela 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

provelo je EU tipsko ispitivanje (Modul B) i izdalo certifikat o EU tipskom ispitivanju **0598/PPE/23/2733**.

U ime i za račun tvrtke Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023.

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Voditelj nabave i razvoja proizvoda



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653



Ražotājs, kura mītne atrodas
Eiropas Savienībā:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

izsniedz šo atbilstības deklarāciju uz savu atbildību un apliecina, ka turpmāk
aprakstītie individuālie aizsardzības līdzekļi (IAL)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, augstas redzamības izpilddirektora veste „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO augstas redzamības komfortabla izpilddirektora daudzfunkcionālā veste „Hamburg“

atbilst 2016. gada 9. marta ES Regulas 2016/425 noteikumiem un, jo īpaši, saskaņoto
standartu specifikācijām

EN ISO 13688:2013+A1:2021 un EN ISO 20471:2013+A1:2016

izdevusi Eiropas Standartizācijas komiteja

Paziņotā iestāde

SGS FIMKO Ltd.

(Paziņotās iestādes reģistrācijas numurs 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

ir veikusi ES tipa pārbaudi (B modulis) un izdevusi
ES tipa pārbaudes sertifikātu **0598/PPE/23/2733**.

Parakstīts Korntex GmbH vārdā:

Štutgarte, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Iepirkumu un produktu attīstības vadītājs



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

LT

Atitikties deklaracija



Gamintojas, įsikūręs
Europos Sąjungoje:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

savo atsakomybe išduoda šią atitikties deklaraciją ir patvirtina, kad toliau aprašytos asmeninės apsaugos priemonės (AAP)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, gerai matoma verslo liemenė „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO gerai matoma, patogi, daugiafunkcinė verslo liemenė „Hamburg“

atitinka 2016 m. kovo 9 d. ES reglamento Nr. 2016/425 nuostatas, ypač suderintų standartų reikalavimus

EN ISO 13688:2013+A1:2021 ir EN ISO 20471:2013+A1:2016

išduotas Europos standartizacijos komiteto

Notifikuotoji įstaiga

SGS FIMKO Ltd.

(Notifikuotosios įstaigos registracijos numeris 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

atliko ES tipo tyrimą (B modulis) ir išdavė
ES tipo tyrimo sertifikatą **0598/PPE/23/2733**.

Pasirašyta Korntex GmbH vardu:
Štutgartas, 2023 m. rugsėjo 26 d.

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Pirkimų ir produktų kūrimo skyriaus vadovė



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

MT

Dikjarazzjoni ta' Konformità



Il-manifattur, bbażat fl-Unjoni
Ewropea:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

joħroġ din id-Dikjarazzjoni ta' Konformità taħt ir-responsabbiltà esklussiva tiegħu u jiddikjara li l-apparat personali ta' protezzjoni (PPE) deskritt hawn taħt

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Gilja Eżekuttiva Hi-Vis „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Gilja Eżekuttiva Multifunzjonali ta' Kumdità Hi-Vis „Hamburg“

jikkonforma mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament tal-UE 2016/425 tal-9 ta' Marzu 2016 u, b'mod partikolari, mas-specifikazzjonijiet tal-istandards armonizzati

EN ISO 13688:2013+A1:2021 u EN ISO 20471:2013+A1:2016

išduotas Europos standartizacijos komiteto

Notifikuotoji įstaiga

SGS FIMKO Ltd.

(Numru ta' Referenza tal-Awtorità Notifikata 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

wettaq l-eżami tat-tip tal-UE (Modulu B) u ħareġ iċ-ċertifikat ta' eżami tat-tip tal-UE **0598/PPE/23/2733**.

Imfirma għal u f'isem Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Kap tal-Akkwist u Żvilupp tal-Prodott



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

NL

Conformiteitsverklaring



De fabrikant, gevestigd in
de Europese Unie:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

geeft deze conformiteitsverklaring onder zijn eigen verantwoordelijkheid af en verklaart dat de hieronder beschreven persoonlijke beschermingsmiddelen (PBM)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive-vest „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive multifunctioneel vest „Hamburg“

voldoet aan de bepalingen van EU-verordening 2016/425 van 9 maart 2016 en, in het bijzonder, aan de specificaties van de geharmoniseerde normen

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive multifunctioneel vest „Hamburg“

uitgegeven door het Europees Comité voor Normalisatie

De aangemelde instantie **SGS FIMKO Ltd.**
(Referentienummer aangemelde instantie 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

heeft de EU-typeonderzoek (Module B) uitgevoerd en
EU-typeonderzoekcertificaat **0598/PPE/23/2733** afgegeven.

Ondertekend namens Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Hoofd Inkoop & Productontwikkeling



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

PL

Deklaracja zgodności



Producent z siedzibą w
Unii Europejskiej:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

wystawia niniejszą deklarację zgodności na własną odpowiedzialność i oświadcza, że środki ochrony indywidualnej (ŚOI) opisane poniżej

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, kamizelka odblaskowa typu „Berlin”
KXCMFG, KXCMFO, kamizelka odblaskowa typu „Hamburg”

jest zgodny z przepisami rozporządzenia UE 2016/425 z dnia 9 marca 2016 r., a w szczególności ze specyfikacjami norm zharmonizowanych

EN ISO 13688:2013+A1:2021 oraz EN ISO 20471:2013+A1:2016

wydane przez Europejski Komitet Normalizacyjny

Jednostka notyfikowana **SGS FIMKO Ltd.**
(Numer referencyjny jednostki notyfikowanej 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

przeprowadziła badanie typu UE (moduł B) i wydała
certyfikat badania typu UE nr **0598/PPE/23/2733**.

Podpisano w imieniu firmy Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023 r.

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Kierownik ds. zaopatrzenia i rozwoju produktów



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

PT

Declaração de Conformidade



O fabricante, com sede na
União Europeia:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

emite a presente Declaração de Conformidade sob a sua exclusiva responsabilidade e declara que o equipamento de proteção individual (EPI) descrito abaixo

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Colete Executivo de Alta Visibilidade «Berlin»
KXCMFG, KXCMFO Colete Executivo Multifuncional de Alta Visibilidade «Hamburg»

está em conformidade com as disposições do Regulamento (UE) n.º 2016/425, de 9 de março de 2016, e, em particular, com as especificações das normas harmonizadas

EN ISO 13688:2013+A1:2021 e EN ISO 20471:2013+A1:2016

emitido pelo Comité Europeu de Normalização

O organismo notificado

SGS FIMKO Ltd.

(Número de referência do organismo notificado 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

realizou o exame de tipo da UE (Módulo B) e emitiu
o certificado de exame de tipo da UE **0598/PPE/23/2733**.

Assinado em nome e por conta da Korntex GmbH:

Estugarda, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Diretor de Aprovisionamento e Desenvolvimento de Produtos



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

RO

Declarație de conformitate



O fabricante, com sede na
União Europeia:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

emite prezenta Declarație de conformitate pe propria răspundere și declară că echipamentul individual de protecție (EIP) descris mai jos

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Vestă de lucru de înaltă vizibilitate „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO, Vestă multifuncțională de lucru de înaltă vizibilitate „Hamburg“

respectă dispozițiile Regulamentului UE 2016/425 din 9 martie 2016 și, în special, specificațiile standardelor armonizate

EN ISO 13688:2013+A1:2021 și EN ISO 20471:2013+A1:2016

emitido pelo Comité Europeu de Normalização

O organismo notificado

SGS FIMKO Ltd.

(Numărul de referință al organismului notificat 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

a efectuat examinarea de tip UE (Modulul B) și a emis
certificatul de examinare de tip UE **0598/PPE/23/2733**.

Semnat în numele și pe seama Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Șeful departamentului Achiziții și Dezvoltare de produse



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

SE

Försäkran om överensstämmelse



Tillverkaren, med säte i
Europeiska unionen:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

utfärdar denna försäkran om överensstämmelse på eget ansvar och försäkrar att den personliga skyddsutrustning (PPE) som beskrivs nedan

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Hi-Vis Executive-väst "Berlin"

KXCMFG, KXCMFO Hi-Vis Comfort Executive multifunktionell väst "Hamburg"

uppfyller bestämmelserna i EU-förordning 2016/425 av den 9 mars 2016 och, i synnerhet, specifikationerna i de harmoniserade standarderna

EN ISO 13688:2013+A1:2021 och EN ISO 20471:2013+A1:2016

utfärdat av Europeiska standardiseringskommittén

Det anmälda organet

SGS FIMKO Ltd.

(Anmält organs referensnummer 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

har genomfört EU-typkontrollen (modul B) och utfärdat EU-typkontrollcertifikat **0598/PPE/23/2733**.

Undertecknat för och på uppdrag av Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Chef för inköp och produktutveckling



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

SK

Vyhlásenie o zhode



Výrobca so sídlom v
Európskej únii:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

vydáva toto vyhlásenie o zhode na vlastnú zodpovednosť a vyhlasuje, že nižšie opísané osobné ochranné prostriedky (OOP)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, výstražná vesta „Berlin“
KXCMFG, KXCMFO, výstražná multifunkčná vesta „Hamburg“

je v súlade s ustanoveniami nariadenia EÚ 2016/425 z 9. marca 2016 a najmä so špecifikáciami harmonizovaných noriem

EN ISO 13688:2013+A1:2021 a EN ISO 20471:2013+A1:2016

utfärdat av Europeiska standardiseringskommittén

Notifikovaný orgán

SGS FIMKO Ltd.

(Referenčné číslo notifikovaného orgánu 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

vykonal typové skúšky EÚ (modul B) a vydal
osvedčenie o typových skúškach EÚ **0598/PPE/23/2733**.

Podpísané v mene spoločnosti Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Vedúci oddelenia nákupu a vývoja produktov



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

SL

Izjava o skladnosti



Proizvajalec s sedežem v
Evropski uniji:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

izdaja to izjavo o skladnosti na lastno odgovornost in izjavlja, da je osebna zaščitna oprema (OZO), opisana spodaj

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, odsevni poslovni jopič „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO, odsevni udoben večnamenski poslovni jopič „Hamburg“

izpolnjuje določbe Uredbe EU 2016/425 z dne 9. marca 2016 in zlasti specifikacije usklajenih standardov

EN ISO 13688:2013+A1:2021 in EN ISO 20471:2013+A1:2016

izdano s strani Evropskega odbora za standardizacijo

Pristojni organ

SGS FIMKO Ltd.

(Referenčna številka priglašene organa 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

je opravil preskus tipa EU (modul B) in izdal
potrdilo o preskusu tipa EU **0598/PPE/23/2733**.

Podpisano v imenu in za račun podjetja Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Vodja oddelka za nabavo in razvoj izdelkov



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

ES

Declaración de conformidad



El fabricante, con sede en
la Unión Europea:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

emite la presente Declaración de conformidad bajo su exclusiva responsabilidad y declara que el equipo de protección individual (EPI) que se describe a continuación

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, Chaleco ejecutivo de alta visibilidad «Berlin»
KXCMFG, KXCMFO, Chaleco ejecutivo multifuncional de alta visibilidad «Hamburg»

cumple con las disposiciones del Reglamento (UE) 2016/425, de 9 de marzo de 2016, y, en particular, con las especificaciones de las normas armonizadas

EN ISO 13688:2013+A1:2021 y EN ISO 20471:2013+A1:2016

emitido por el Comité Europeo de Normalización

El organismo notificado

SGS FIMKO Ltd.

(Número de referencia del organismo notificado 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

ha llevado a cabo el examen de tipo de la UE (Módulo B) y ha expedido el certificado de examen de tipo de la UE **0598/PPE/23/2733**.

Firmado en nombre y representación de Korntex GmbH:

Stuttgart, 26 de septiembre de 2023

i. A. 

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Jefe de Adquisiciones y Desarrollo de Productos



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

CZ

Prohlášení o shodě



Výrobce se sídlem v
Evropské unii:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

vydává toto prohlášení o shodě na svou výlučnou odpovědnost a prohlašuje, že níže popsané osobní ochranné prostředky (OOP)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, výstražná vesta pro manažery „Berlin“

KXCMFG, KXCMFO, výstražná komfortní multifunkční vesta pro manažery „Hamburg“

splňuje ustanovení nařízení EU 2016/425 ze dne 9. března 2016, a zejména specifikace harmonizovaných norem

EN ISO 13688:2013+A1:2021 a EN ISO 20471:2013+A1:2016

emitido por el Comité Europeo de Normalización

El organismo notificado

SGS FIMKO Ltd.

(Referenční číslo oznámeného subjektu 0598)

Takomotie 8

FI-00380 Helsinki

provedl typovou zkoušku EU (modul B) a vydal
osvědčení o typové zkoušce EU **0598/PPE/23/2733**.

Podepsáno jménem a na účet společnosti Korntex GmbH:
Stuttgart, 26.09.2023

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Vedoucí oddělení nákupu a vývoje produktů



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653

HU

Megfelelőségi nyilatkozat



Az Európai Unióban székhellyel
rendelkező gyártó:

Korntex GmbH
Maybachstr. 50, 70736
Stuttgart Germany

kizárólagos felelősségére kiadja ezt a megfelelőségi nyilatkozatot, és kijelenti, hogy az
alábbiakban leírt egyéni védőeszköz (PPE)

KXMFG, KXMFO, KXMFGO, „Berlin” jelzőmellény
KXCMFG, KXCMFO „Hamburg” jelzőmellény

megfelel a 2016. március 9-i 2016/425/EU rendelet rendelkezéseinek, és különösen a
harmonizált szabványok

EN ISO 13688:2013+A1:2021 és EN ISO 20471:2013+A1:2016

kiadta az Európai Szabványügyi Bizottság

A bejelentett szervezet **SGS FIMKO Ltd.**
(Kijelölt szervezet hivatkozási száma 0598)
Takomotie 8
FI-00380 Helsinki

elvégezte az EU típusvizsgálatot (B modul) és kiállította
az EU típusvizsgálati tanúsítványt **0598/PPE/23/2733**.

A Korntex GmbH nevében aláírta:
Stuttgart, 2023.09.26.

i. A. *Gordana Tomac*

Korntex GmbH
Maybachstraße 50
70469 Stuttgart
Tel. +49 (0) 711 - 888 88 777
E-Mail: info@korntex.com



Gordana Tomac

Beszerezési és termékfejlesztési vezető



Korntex GmbH
Carl-Zeiss-Straße 5
70736 Fellbach
Germany

Tel.: +49 711 888 88 777
Fax: +49 711 888 88 700
Mail: info@korntex.com
Web: www.korntex.com

Chief Executive Officer:
Dr. Alexander A. Jurack
District Court Stuttgart HRB 734 575
VAT-ID Nr.: DE272 877 653